

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
11 June 2014
Russian
Original: English

Шестьдесят девятая сессия

Пункт 118 первоначального перечня*

**Дальнейшие шаги после празднования 200-летия
отмены трансатлантической работорговли**

**Постоянный мемориал памяти жертв рабства
и трансатлантической работорговли: состояние
Целевого фонда Организации Объединенных Наций —
постоянный мемориал**

Доклад Генерального секретаря

I. Введение

1. В пункте 12 своей резолюции 68/7 Генеральная Ассамблея просила Бюро Организации Объединенных Наций по вопросам партнерства представить через Генерального секретаря Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят девятой сессии всеобъемлющий доклад о состоянии Целевого фонда Организации Объединенных Наций — постоянный мемориал, учрежденного для осуществления инициативы возведения постоянного мемориала памяти жертв рабства и трансатлантической работорговли.

2. Настоящий доклад представляется в соответствии с этой просьбой.

II. Состояние Целевого фонда

3. По состоянию на 31 мая 2014 года в Целевом фонде партнерства Организации Объединенных Наций — постоянный мемориал были зарегистрированы поступления на сумму 1 448 065 долл. США, включающие добровольные взносы государств-членов в размере 1 228 519 долл. США и государственные и частные пожертвования на общую сумму 108 612 долл. США. Разбивка полученных взносов приводится в приложении к настоящему докладу. Что касается расходования средств Целевого фонда, то 402 429 долл. США были использованы прежде всего на проведение международного конкурса архитектурных проектов (см. ниже), выплату денежной премии победителю конкурса и покрытие первоначальных расходов на проведение строительных работ. Неизрасходованный остаток средств Фонда составляет 1 074 085 долл. США.

* A/69/50.



4. В соответствии с намерением Генеральной Ассамблеи, изложенным в ее резолюциях 64/15 и 65/239, Комитет заинтересованных государств, созданный для осуществления надзора за реализацией проекта строительства постоянного мемориала (Комитет по постоянному мемориалу), Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) и Бюро Организации Объединенных Наций по вопросам партнерства подписали трехсторонний меморандум о понимании для проведения международного конкурса архитектурных проектов постоянного мемориала. Цель этого конкурса заключалась в том, чтобы определить наилучшее творческое решение, которое бы дополняло уникальный архитектурный ансамбль Центральных учреждений Организации Объединенных Наций и оказывало визуальное и нравственное воздействие на посетителя.

5. По итогам конкурса было получено 310 предложений из разных стран мира, из которых ЮНЕСКО отобрала 16 проектов, допущенных ко второму туру. После этого специально созданная группа в составе пяти международно признанных экспертов по различным областям (архитектор, куратор, советник по вопросам культуры, представитель научных кругов и специалист по преподаванию искусств) отобрали семь финалистов. В августе 2013 года судьи собрались в Нью-Йорке для оценки предложений. После проведенного обсуждения они выбрали проект-победитель «Ковчег возвращения», представленный Родни Леоном.

6. Победивший проект был представлен Генеральным секретарем в ходе церемонии, состоявшейся в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 23 сентября 2013 года. На церемонии выступили Председатель шестьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Джон У. Эш, премьер-министр Ямайки Поршия Симпсон Миллер, Генеральный директор ЮНЕСКО Ирина Бокова и Председатель Комитета по постоянному мемориалу Кортни Раттрэй.

7. В феврале 2014 года Комитет по постоянному мемориалу подписал соглашение с архитектором, представившим победивший проект, о проведении проектных работ в целях определения окончательных масштабов работ по созданию мемориала. Комитет предполагает завершить строительство мемориала в первом квартале 2015 года.

Приложение

Целевой фонд партнерства Организации Объединенных Наций — постоянный мемориал: взносы, полученные по состоянию на 31 мая 2014 года

(В долл. США)

Донор	Сумма
Афганистан	1 000
Антигуа и Барбуда	7 500
Аргентина	10 000
Австралия	150 000
Азербайджан	25 000
Багамские Острова	7 500
Барбадос	10 000
Бельгия	6 267
Белиз	2 000
Бутан	1 000
Ботсвана	10 000
Бразилия	20 000
Буркина-Фасо	533
Канада	19 342
Чили	5 000
Китай	20 000
Конго	9 831
Коста-Рика	5 000
Дания	10 000
Эквадор	5 000
Египет	5 000
Финляндия	75 000
Грузия	5 000
Греция	1 278
Гренада	5 000
Гайана	5 000
Гаити	15 000
Гондурас	2 000
Исландия	1 000
Индия	260 000
Индонезия	500
Ирландия	10 000
Израиль	20 000
Ямайка	7 500

<i>Донор</i>	<i>Сумма</i>
Кувейт	20 000
Ливия	20 000
Литва	2 000
Люксембург	55 021
Малайзия	10 000
Мальта	500
Маврикий	5 000
Монако	6 564
Мозамбик (Группа послов государств-членов Сообщества по вопросам развития стран юга Африки)	2 500
Намибия	2 000
Нидерланды	34 588
Новая Зеландия	40 000
Никарагуа	500
Оман	9 979
Пакистан	25 000
Португалия	32 782
Катар	20 000
Сент-Китс и Невис	1 000
Сент-Люсия	600
Сент-Винсент и Гренадины	5 000
Саудовская Аравия	10 000
Словения	11 818
Южная Африка	101 051
Испания	44 615
Шри-Ланка	500
Судан	1 000
Суринам	10 000
Швеция	10 000
Сирийская Арабская Республика	1 000
Бывшая югославская Республика Македония	500
Того	175
Тринидад и Тобаго	10 000
Турция	23 500
Объединенные Арабские Эмираты	5 000
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	29 076
Итого, пожертвования государств- членов	1 288 519
Фонд Форда	75 000

<i>Донор</i>		<i>Сумма</i>
Частные доноры		33 612
Итого, государственные/частные пожертвования		108 612
Проценты	934	50
Прочие разные поступления ^a	449	28
Всего		1 476 514

^a Списанные обязательства, относящиеся к предыдущим периодам, и соответствующие вспомогательные расходы по программе.